

NOUVEAU SITE DU CARING DE GAMBSHEIM :  
ACCUEIL DU PUBLIC ET PARCOURS D'INTERPRÉTATION  
OCTOBRE 2024

VOIES NAVIGABLES DE FRANCE  
4 QUAI DE PARIS  
CS 30367  
67010 STRASBOURG CEDEX





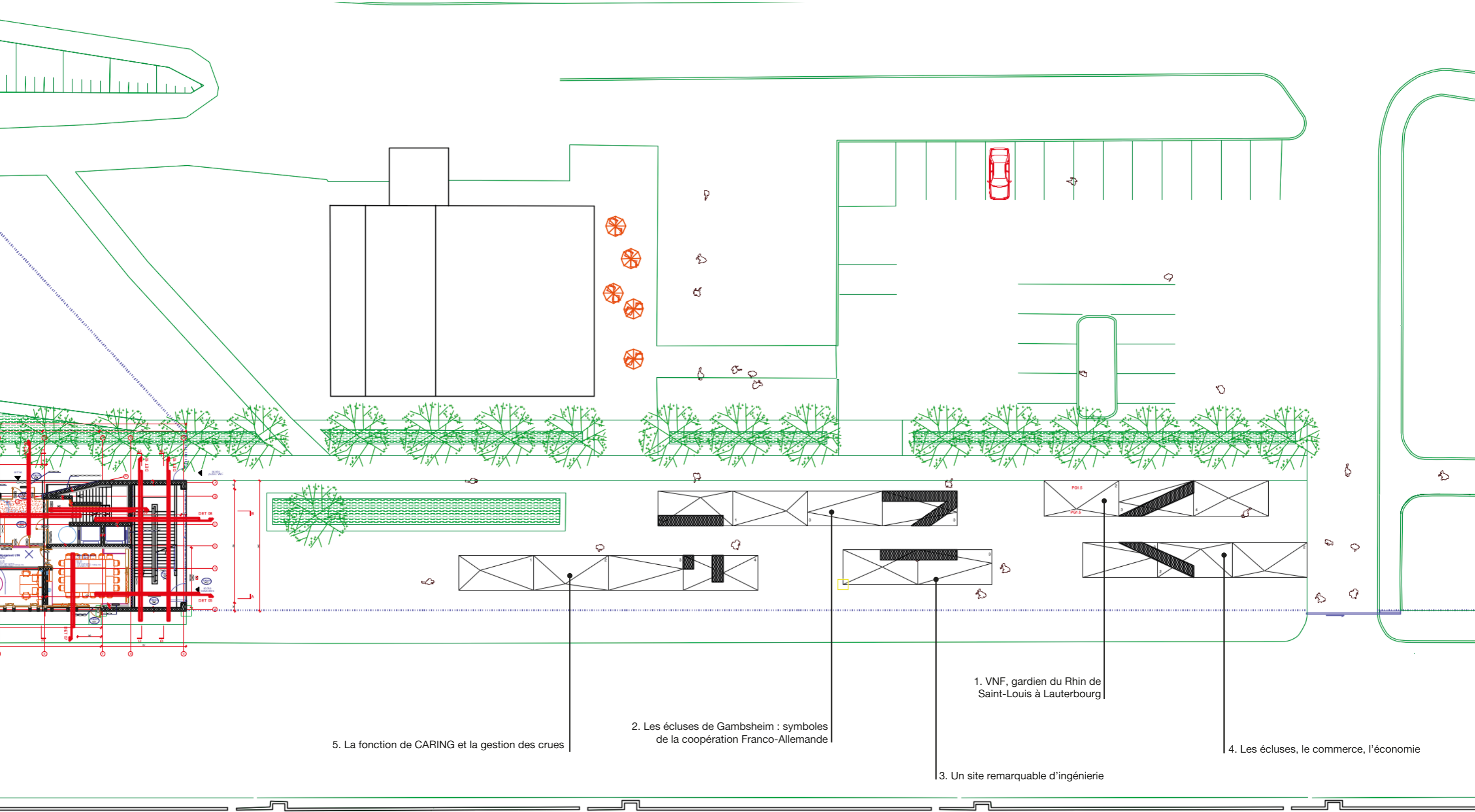
**DWPA ARCHITECTES**  
ARCHITECTE MANDATAIRE

18, RUE DE LA BROQUE  
67000 STRASBOURG



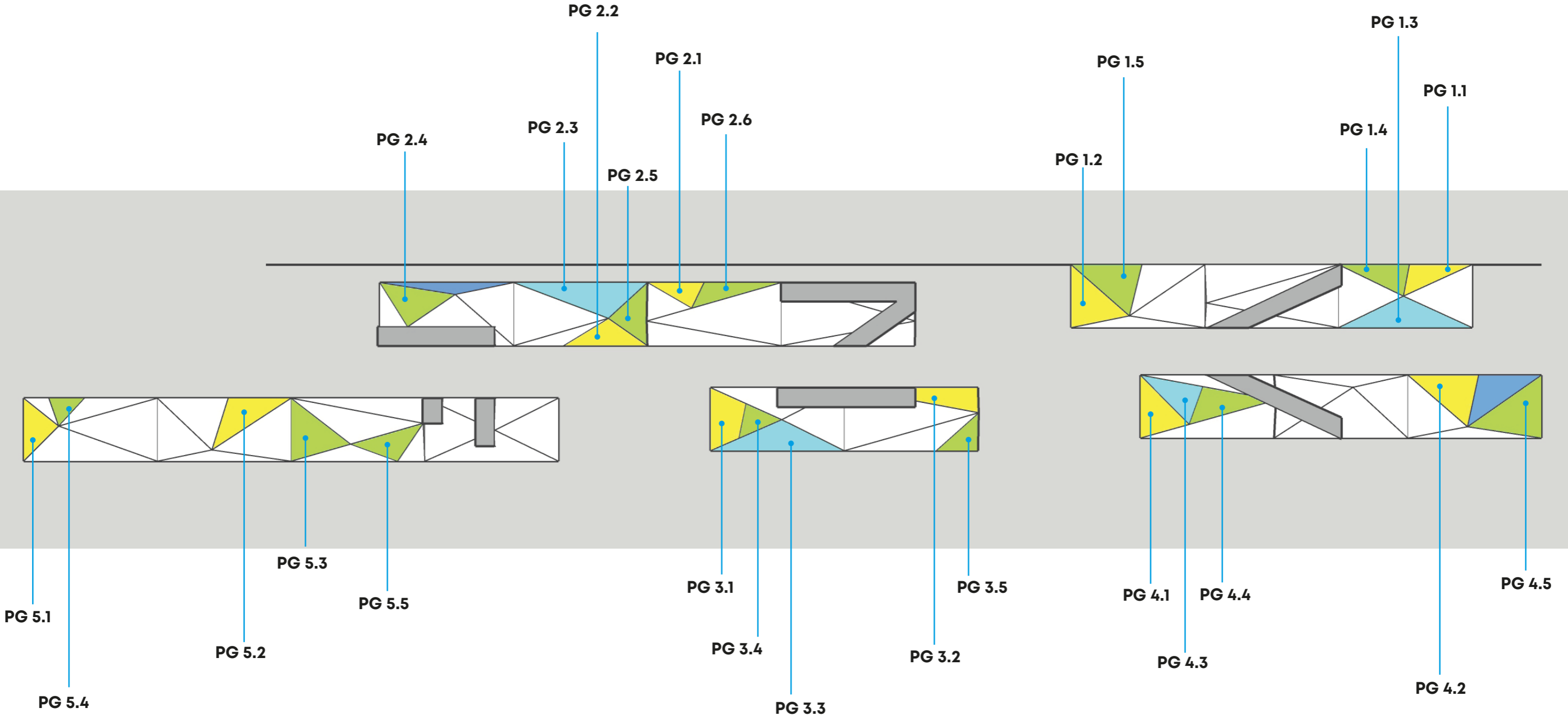
8 RUE DU MARCHÉ  
67000 STRASBOURG  
+33 (0)3 88 45 97 80  
contact@atelier-aile2.fr  
www.ATELIER-AILE2.fr

Parcours extérieur



# Répartition des contenus sur le parcours

Parcours extérieur



Thème 1 - 1. VNF, gardien du Rhin de Saint-Louis à Lauterbourg

PG 01 textes en français  
extrait du panneau à l'échelle 1 Image non contractuelle - le BAT sera transmis en cours de chantier.



Alors qu'il prend sa  
suisses, le Rhin est l'u  
d'Europe parcourant

▼ Au fait, VNF quésaco

▼ Voies navigables de France

▼ l'État est exercée par le mini

▼ L'établissement et ses équip



SAINT-LOUIS

LAUTERBOURG

Der Rhein entspringt in den Schweiz  
ist aber einer der größten Flüsse Eur  
mündet über 1.230 Kilometer in die

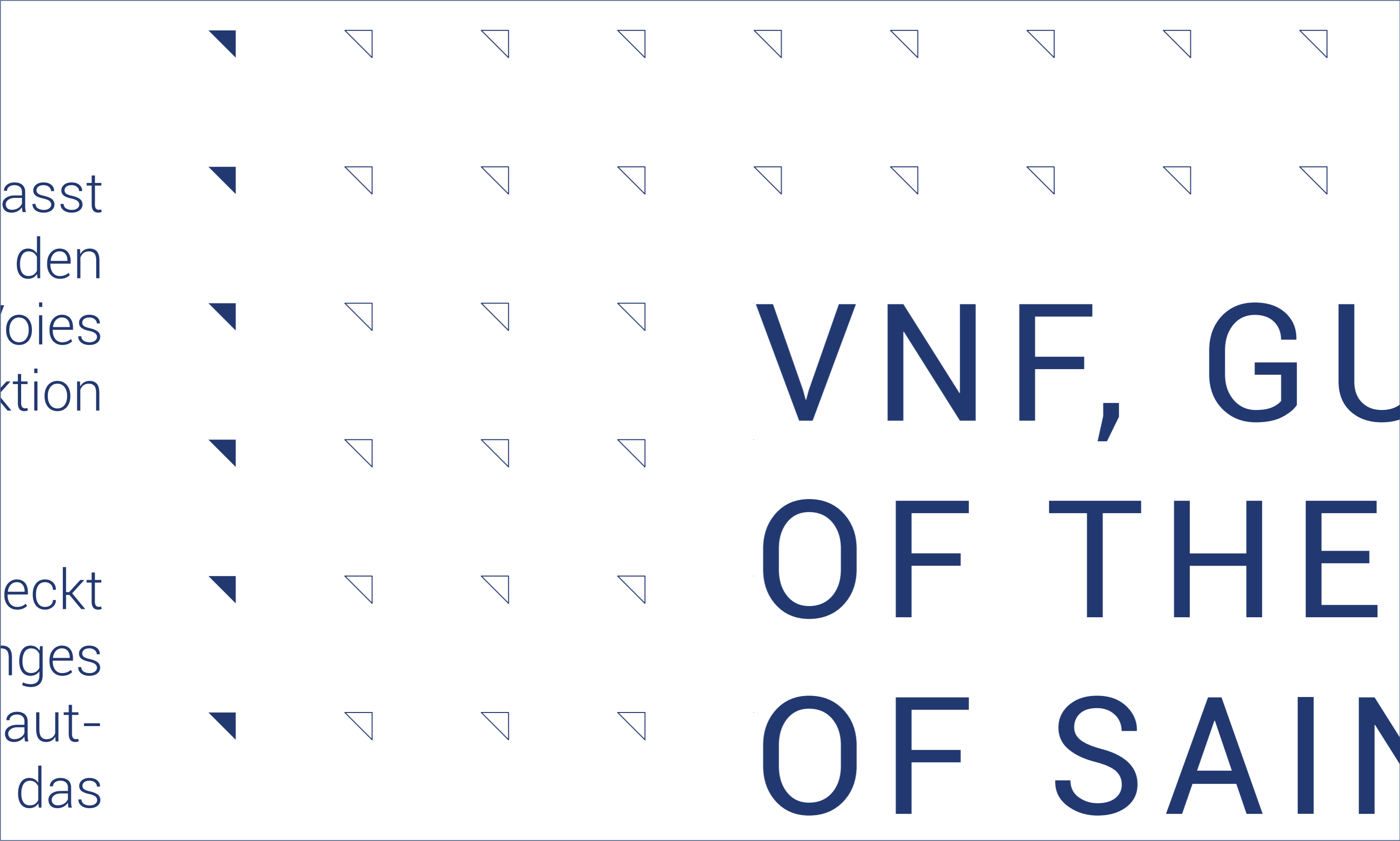
## Übrigens, VNF quesaco?

Voies navigables de France ist ein nationaler Betrieb, dessen staatliche Aufsicht vom Ministerium für ökologische und nachhaltige Entwicklung ausgeübt wird.

Die Einrichtung und ihre Teams sind für die Verwaltung von Kanälen, Bauwerken wie Schleusen und Wehren, das Dämmen in einem großen Teil des französischen Flusssystems verantwortlich. Sie sorgen für das ordnungsgemäße Funktionieren dieser Infrastrukturen, die für die Schifffahrt und die Wasserwirtschaft von großer Bedeutung sind.

Thème 1 - 1. VNF, gardien du Rhin de Saint-Louis à Lauterbourg

PG 02 textes en allemand et anglais  
extrait du panneau à l'échelle 1 Image non contractuelle - le BAT sera transmis en cours de chantier.



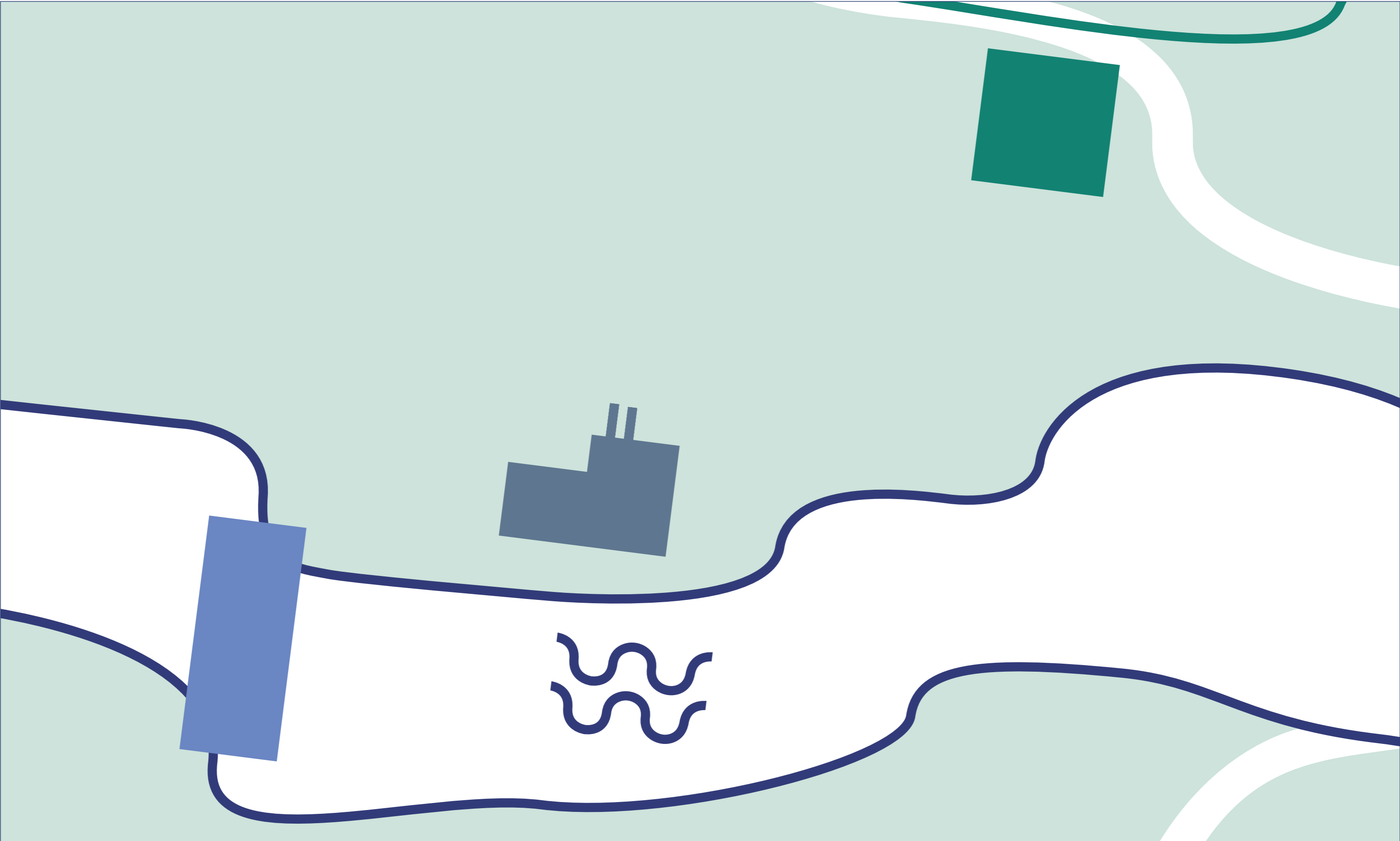
## By the way, VNF quesaco?

Voies navigables de France is a national operator whose supervision is exercised by the Ministry of Ecological and Solidarity.

The establishment and its teams are responsible for the maintenance and management of canals, structures, locks or dams, over a large part of French territory. For the proper functioning of these infrastructures necessitates

Thème 1 - 1. VNF, gardien du Rhin de Saint-Louis à Lauterbourg

PG 03 illustration du thème : carte du Rhin  
extrait du panneau à l'échelle 1 Image non contractuelle - le BAT sera transmis en cours de chantier.



Thème 1 - 1. VNF, gardien du Rhin de Saint-Louis à Lauterbourg

**PG 04** photo n°1  
**extrait du panneau à l'échelle 1** Image non contractuelle - le BAT sera transmis en cours de chantier.



# La signalétique directionnelle

Sur la base du triangle peint sur les portes d'écluse, nous vous proposons d'incruster dans le sol la signalétique indiquant l'accès au parcours d'interprétation et la signalétique indiquant le belvédère.  
La signalétique est en acier, incrusté dans le sol. Elle reprend les codes des matières du parcours extérieur, ainsi que la charte graphique.

- 2 types de signalétique sera mise en place :
- accès belvédère (7 unités)
  - accès parcours (5 unités)

Dimensions de la signalétique directionnelle :  
0,70 x 0,42 m



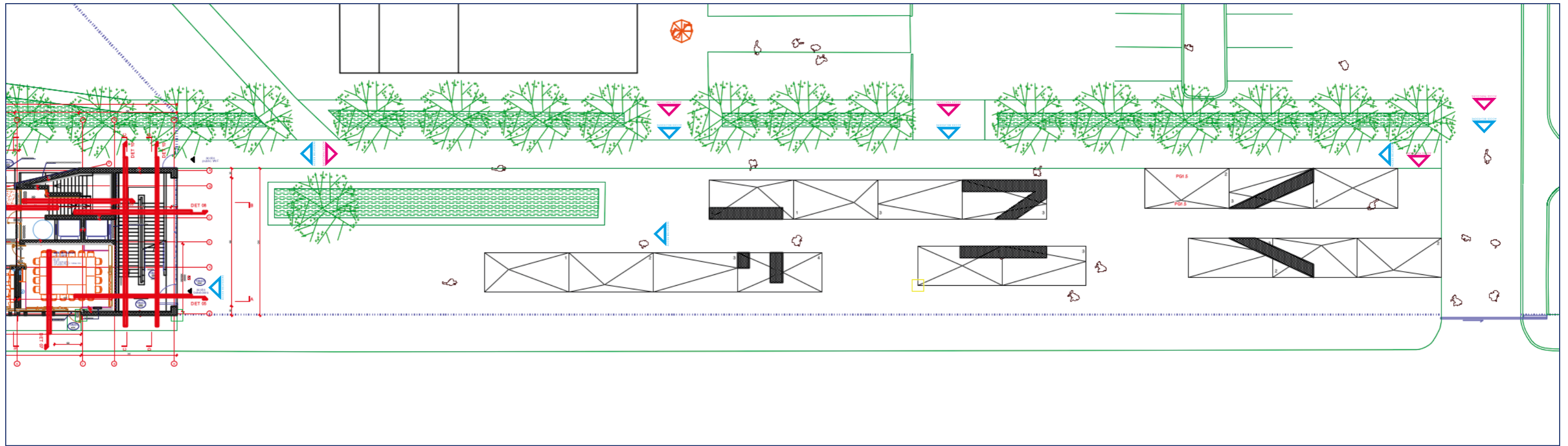
# La signalétique directionnelle

Sur la base du triangle peint sur les portes d'écluse, nous vous proposons d'incruster dans le sol la signalétique indiquant l'accès au parcours d'interprétation et la signalétique indiquant le belvédère.  
La signalétique est en acier, incrusté dans le sol. Elle reprend les codes des matières du parcours extérieur, ainsi que la charte graphique.

- 2 types de signalétique sera mise en place :
- accès belvédère (7 unités)
  - accès parcours (5 unités)

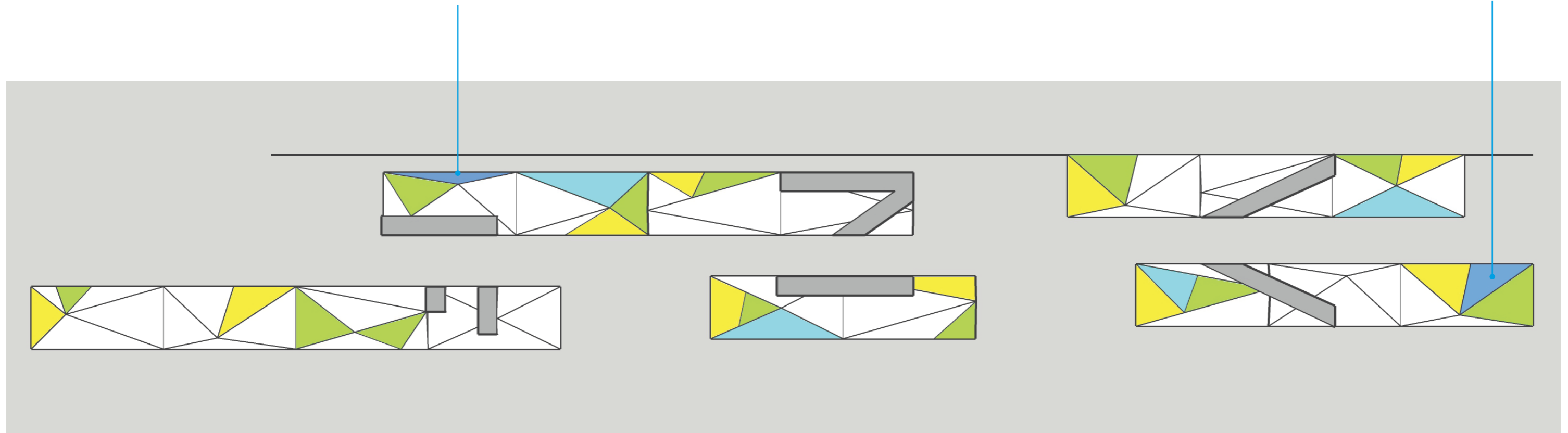
Dimensions de la signalétique directionnelle :  
0,70 x 0,42 m





Signalétique institutionnelle

Signalétique de consignes



La signalétique de consignes

Image non contractuelle - le BAT sera transmis en cours de chantier.

Dimensions de la facette dédiée à la signalétique de consignes :  
2,35 x 8,74 x 10,80 m

Les consignes seront à traduire en allemand et en anglais.

Exemple d'un fascicule VNF de consignes :



Voies  
navigables  
de France



# BIENVENUE !

## SUR LE CHEMIN DE HALAGE




Pour permettre et faciliter la navigation, nous entretenons les abords du canal à partir du chemin de service appelé chemin de halage.


**PARTAGEONS-LE !**

# VÉLOROUTE : D'ABORD UN CHEMIN DE SERVICE


Pour permettre une **meilleure navigation**, professionnelle ou de plaisance



**VNF a besoin de chemins le long des voies d'eau**



Sont autorisés à circuler : services de secours, Conseil Départemental, riverains.





L'accès au public est permis sur ces chemins pour les **loisirs**

Voies navigables de France est un établissement public chargé de gérer, entretenir, exploiter et développer


**6 700 KM DE VOIES D'EAU EN FRANCE**

en protégeant les ressources en eau et l'environnement.

# PARTAGEONS L'ESPACE !




**L'éclusier** travaille sur les chemins de halage, laissez-le passer quand il est en intervention. C'est aussi son lieu de vie, ne faites pas de bruit aux abords de sa maison.



# RESPECTONS LA NATURE

Aidez-nous à garder ce lieu naturel et propre : emportez vos déchets et ne jetez jamais rien dans la voie d'eau.



# SÉCURITÉ POUR TOUS

Une voie d'eau est un lieu qui peut être dangereux

En ne respectant pas certaines règles, vous pouvez vous mettre en danger ainsi que ceux qui vous entourent :



**SURVEILLEZ VOS ENFANTS**




**NE VOUS BAIGNEZ PAS**



**NE SAUTEZ PAS DES OUVRAGES**




**RÉDUISEZ VOTRE VITESSE EN VÉLO QUAND VOUS CROISEZ QUELQU'UN**



**TENEZ VOS CHIENS EN LAISSE**




**PÊCHEUR, LAISSEZ LIBRE LE PASSAGE POUR LES VÉHICULES D'INTERVENTION**



Une **écluse** est un lieu de travail

**IL EST INTERDIT DE S'EN APPROCHER**



**N'ACCROCHEZ PAS VOTRE VÉLO AUX BARRIÈRES DE SÉCURITÉ**



Voies  
navigables  
de France

Voies navigables de France

Direction territoriale Strasbourg  
4, quai de Paris • CS 30367  
67010 Strasbourg  
Tél. 03 67 07 92 15  
[www.vnf-strasbourg.fr](http://www.vnf-strasbourg.fr)

© Ilo éditions - 04 27 02 12 10

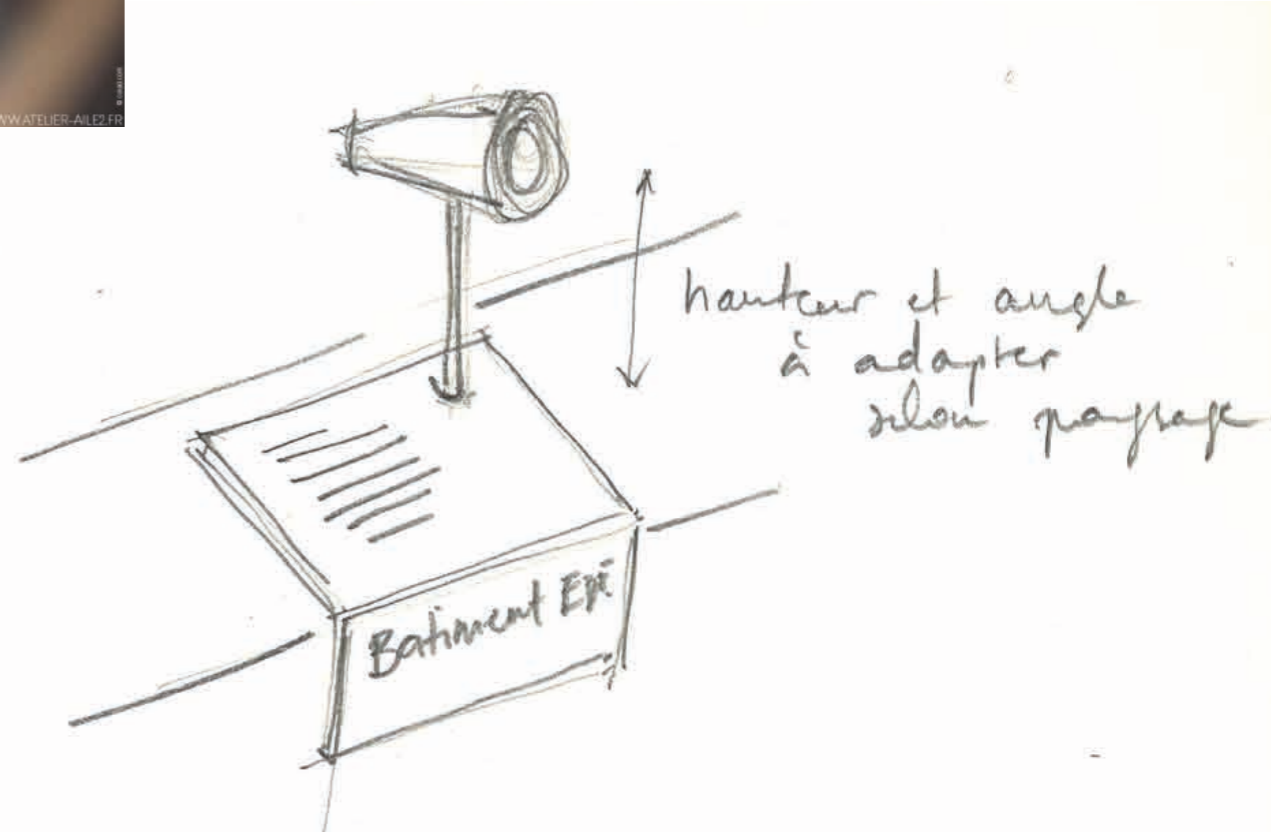
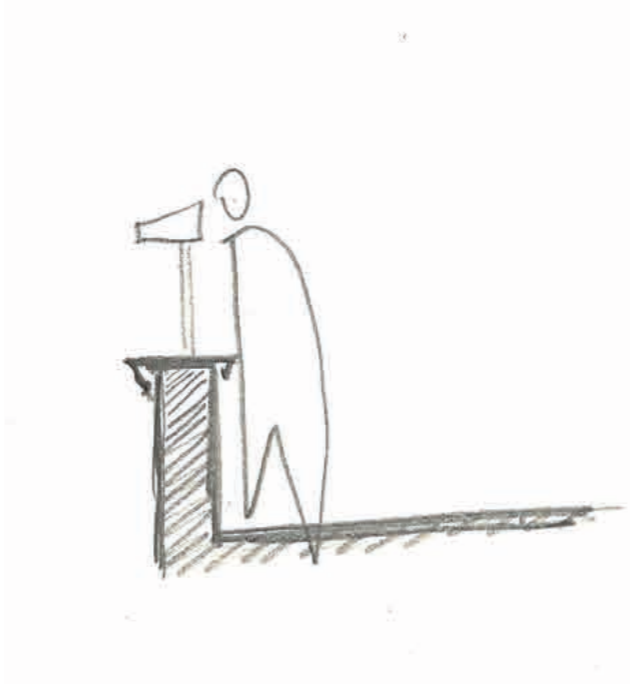
# Répartition des contenus sur le parcours

## Le belvédère

Sur le belvédère nous vous proposons de montrer le grand paysage.  
A l'aide de lunette de vision mécanique, le visiteur pointe son regard sur le lieu, l'édifice ou la zone à voir. Le nom de l'objet de l'observation est inscrit sur la lunette. Un panneau métallique fixé sur le garde corps ou l'acrotère explique ce que l'on voit (courte description).

Gravure du nom du lieu sur l'oeilleton

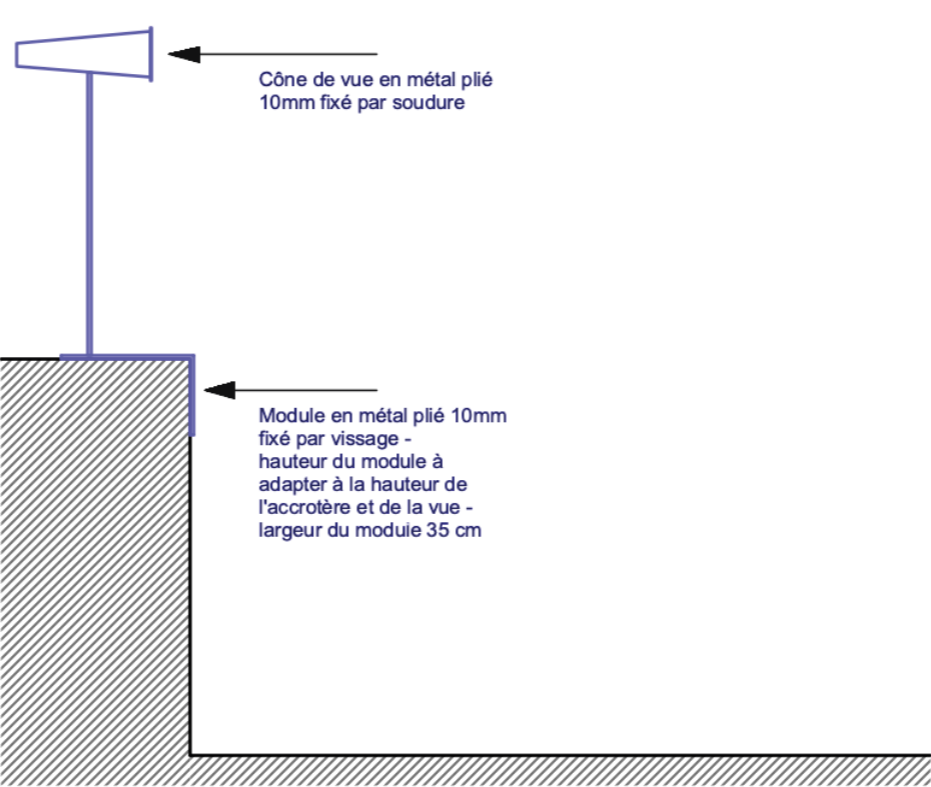
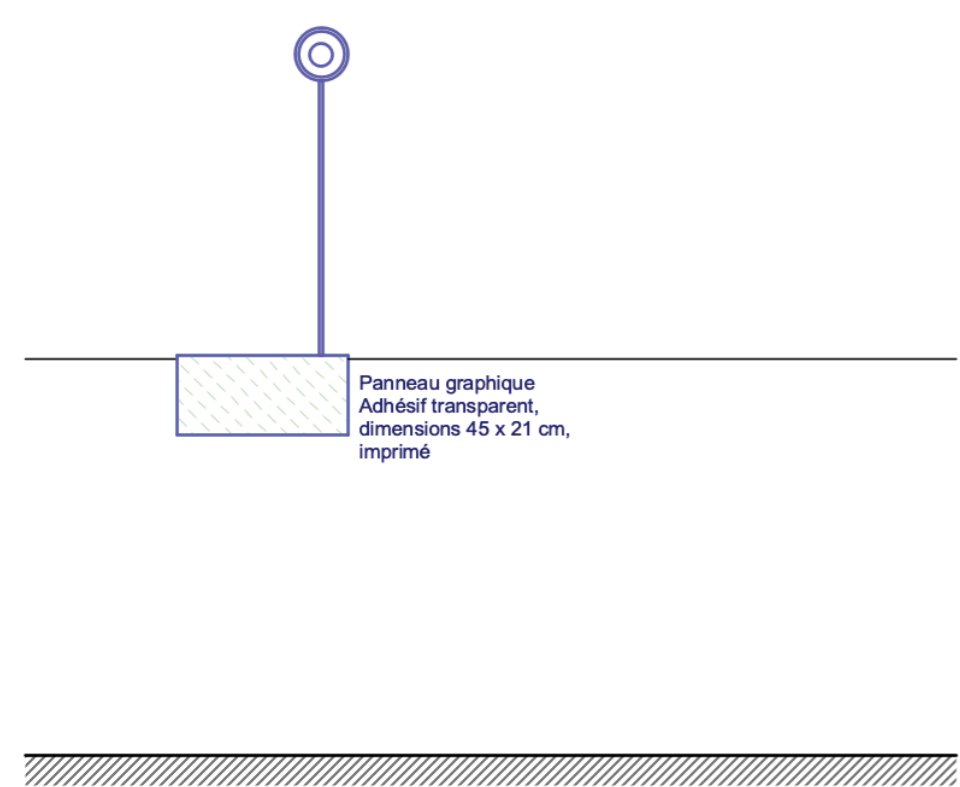
12 unités  
6 unités en option



Plateforme de la Cathédrale de Strasbourg, Atelier Nathalia Moutinho

# Répartition des contenus sur le parcours

Le belvédère - échelle 1/20ème



## Elévations

## Plan

